

Annexe

GRAND CONSEIL

2014-DFIN-121

Propositions de la commission ordinaire

Projet de loi modifiant la loi sur la Banque cantonale de Fribourg

La commission parlementaire ordinaire ,

composée de Markus Bapst, Romain Collaud, Bernadette Hänni-Fischer, Albert Lambelet, Pierre Mauron, Laurent Thévoz, Emanuel Waeber et Peter Wüthrich, sous la présidence de Nicolas Kolly,

fait les propositions suivantes au Grand Conseil :

Entrée en matière

La commission propose tacitement au Grand Conseil d'entrer en matière sur ce projet de loi.

Propositions acceptées (projet bis)

La commission propose au Grand Conseil de modifier ce projet de loi comme suit :

Art. 1 Modification de la loi sur la Banque cantonale

Art. 20 al. 2 Composition

² Les membres du conseil d'administration doivent jouir d'une bonne réputation et présenter toute garantie d'une activité irréprochable. Dans leur ensemble, ils doivent disposer des compétences nécessaires exigées par la FINMA, en particulier dans les domaines bancaire, fiscal, juridique, comptable et de gestion des risques.

Anhang

GROSSER RAT

2014-DFIN-121

Antrag der ordentlichen Kommission

Gesetzesentwurf zur Änderung des Gesetzes über die Freiburger Kantonalbank

Die ordentliche parlamentarische Kommission

unter dem Präsidium von Nicolas Kolly und mit den Mitgliedern Markus Bapst, Romain Collaud, Bernadette Hänni-Fischer, Albert Lambelet, Pierre Mauron, Laurent Thévoz, Emanuel Waeber und Peter Wüthrich

stellt dem Grossen Rat folgenden Antrag:

Eintreten

Die Kommission beantragt dem Grossen Rat stillschweigend, auf diesen Gesetzesentwurf einzutreten.

Angenommene Anträge (projet bis)

Die Kommission beantragt dem Grossen Rat, diesen Gesetzesentwurf wie folgt zu ändern:

Art. 1 Änderung des Gesetzes über die Freiburger Kantonalbank

Art. 20 Abst. 2 Zusammensetzung

A3

² Die Verwaltungsratsmitglieder müssen einen guten Ruf geniessen und Gewähr für eine einwandfreie Geschäftstätigkeit bieten. Als Gremium müssen sie über die erforderlichen Fachkenntnisse, die von der FINMA verlangt werden, verfügen, insbesondere im Bank-, im Steuer- und im Rechtswesen sowie im Risikomanagement.

Art. 21 al. 1 Nomination du président et durée du mandat

¹ Le président du conseil d'administration est nommé, en principe pour une période de quatre ans, par ~~le Conseil d'Etat, sur la proposition du~~ le conseil d'administration.

A4

Art. 21 Abst. 1 Wahl des Präsidenten und Amtsdauer

¹ Der Präsident des Verwaltungsrates wird vom ~~Staatsrat auf Vorschlag des~~ Verwaltungsrates im Prinzip für eine Amtszeit von vier Jahren gewählt.

Art. 27 Institution et fonctionnement du comité de sélection

¹ Il est institué un comité de sélection chargé de proposer au Grand Conseil et au Conseil d'Etat des candidats au poste de membre du conseil d'administration. Ce comité est composé de ~~neuf sept~~ neuf sept membres, soit quatre membres du Grand Conseil, ~~trois deux~~ deux membres du conseil d'administration, dont le président de ce conseil, et ~~deux un~~ un membre du Conseil d'Etat.

...

⁴ Les quatre membres représentant le Grand Conseil sont nommés par le Bureau du Grand Conseil. Ils sont rémunérés conformément à l'ordonnance concernant la rémunération des membres des commissions de l'Etat.

A5

Art. 27 Einsetzung und Arbeitsweise des Wahlausschusses

¹ Es wird ein Wahlausschuss eingesetzt, der die Aufgabe hat, dem Grossen Rat und dem Staatsrat Kandidaten für den Verwaltungsrat vorzuschlagen. Der Ausschuss besteht aus ~~neun sieben~~ sieben Mitgliedern, und zwar aus vier Mitgliedern des Grossen Rats, ~~drei zwei~~ zwei Mitgliedern des Verwaltungsrats, worunter der Verwaltungsratspräsident, und ~~zwei einem~~ einem Mitgliedern des Staatsrats.

A6

...

⁴ Die ~~Vergütungen für die~~ vier Mitglieder, die den Grossen Rat vertreten, werden vom Büro des Grossen Rates ernannt. Ihre Vergütungen richten sich nach der Verordnung über die Entschädigung der Mitglieder der Kommissionen des Staates.

Art. 2

¹ ...

² Les membres du conseil d'administration qui sont arrivés au terme de leur troisième mandat le 31 mai 2016 sont maintenus en fonction jusqu'à ce que leurs successeurs respectifs puissent être nommés conformément aux dispositions de la présente loi, mais au plus tard jusqu'au 31 décembre 2016

Art. 2

¹ ...

A7

² Die Verwaltungsratsmitglieder, deren dritte Amtszeit am 31. Mai 2016 abläuft, bleiben im Amt, bis ihre Nachfolger gemäss den Vorschriften dieses Gesetzes ernannt wurden, aber längstens bis 31. Dezember 2016.

Vote final

A l'unanimité de ses membres, la commission propose au Grand Conseil d'accepter ce projet de loi tel qu'il sort de ses délibérations (projet bis).

Schlussabstimmung

Die Kommission beantragt dem Grossen Rat einstimmig, diesen Gesetzesentwurf in der Fassung, die aus ihren Beratungen hervorgegangen ist (Projet bis), anzunehmen.

Catégorisation du débat

La Commission propose au Bureau que l'objet soit traité par le Grand Conseil selon la catégorie I (débat libre).

Propositions refusées

Les propositions suivantes ont été rejetées par la commission :

Amendements

Art. 3bis (nouveau) Mandat public

¹ Le Conseil d'administration élabore un document faisant état du mandat public de la BCF pour favoriser le développement de l'économie cantonale.

² Le mandat public définit les objectifs généraux et spécifiques poursuivis à moyen terme pour favoriser le développement de l'économie cantonale, les instruments utilisés à cette fin, les priorités d'intervention ainsi que la politique de sponsoring.

³ Le Grand Conseil est chargé d'apprécier annuellement l'accomplissement du mandat public.

Art. 14 Comptes

Les comptes annuels, accompagnés des rapports du conseil d'administration et de l'organe de révision externe, sont soumis à l'approbation du Conseil d'Etat, qui les transmet au Grand Conseil afin qu'il en prenne acte.

Résultats des votes

Les propositions suivantes ont été mises aux voix :

Première lecture

La proposition du Conseil d'Etat, opposée à la proposition A1, est acceptée par 6 voix contre 1 et 2 abstentions.

Kategorie der Behandlung

Die Kommission beantragt dem Büro, dass dieser Gegenstand vom Grossen Rat nach der Kategorie I (freie Debatte) behandelt wird.

Abgelehnte Anträge

Folgende Anträge wurden von der Kommission verworfen :

Änderungsanträge

Art. 3bis (neu)

Antrag in französischer Sprache eingereicht.

A1

Art. 14 Jahresrechnung

Die Jahresrechnung wird zusammen mit den Berichten des Verwaltungsrats und der externen Revisionsstelle dem Staatsrat Grossen Rat zur Genehmigung unterbreitet; ~~dieser leitet sie zur Kenntnisnahme an den Grossen Rat weiter.~~

A2

Abstimmungsergebnisse

Die Kommission hat über folgende Anträge abgestimmt:

Erste Lesung

**CE
A1**

Der Antrag des Staatsrats obsiegt gegen Antrag A1 mit 6 zu 1 Stimmen bei 2 Enthaltungen.

La proposition du Conseil d'Etat, opposée à la proposition A2, est acceptée par 5 voix contre 4 et 0 abstentions.	CE A2	Der Antrag des Staatsrats obsiegt gegen Antrag A2 mit 5 zu 4 Stimmen bei 0 Enthaltungen.
La proposition A3, opposée à la proposition du Conseil d'Etat, est acceptée par 9 voix contre 0 et 0 abstention.	A3 CE	Antrag A3 obsiegt gegen den Antrag des Staatsrats mit 9 zu 0 Stimmen bei 0 Enthaltungen.
La proposition A4, opposée à la proposition du Conseil d'Etat, est acceptée par 7 voix contre 2 et 0 abstention.	A4 CE	Antrag A4 obsiegt gegen den Antrag des Staatsrats mit 7 zu 2 Stimmen bei 0 Enthaltungen.
La proposition A5, opposée à la proposition du Conseil d'Etat, est acceptée par 9 voix contre 0 et 0 abstention.	A5 CE	Antrag A5 obsiegt gegen den Antrag des Staatsrats mit 9 zu 0 Stimmen bei 0 Enthaltungen.
La proposition A6, opposée à la proposition du Conseil d'Etat, est acceptée par 8 voix contre 0 et 1 abstention.	A6 CE	Antrag A6 obsiegt gegen den Antrag des Staatsrats mit 8 zu 0 Stimmen bei 1 Enthaltung.
La proposition A7, opposée à la proposition du Conseil d'Etat, est acceptée par 9 voix contre 0 et 9 abstention.	A7 CE	Antrag A7 obsiegt gegen den Antrag des Staatsrats mit 9 zu 0 Stimmen bei 9 Enthaltungen.
<u>Deuxième lecture</u>		<u>Zweite Lesung</u>
La proposition du Conseil d'Etat, opposée à la proposition A2, est acceptée par 5 voix contre 4 et 0 abstentions.	CE A2	Der Antrag des Staatsrats obsiegt gegen Antrag A2 mit 5 zu 4 Stimmen bei 0 Enthaltungen.

Le 31 mai 2016

Den 31. mai 2016